



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

See original Bid Solicitation

Voir la demande de soumissions originale

BID SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION À LA DEMANDE DE SOUMISSIONS

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Solicitation No. - N° de la demande	Amendment No. - N° de modification
CSPS-RFP-21NG-0183/A	007

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No. - N° de dossier
at – à 02:00 pm ET 14 h 00 HE	
on – le January 5, 2022 5 janvier 2022	2021-0183

Canada

Date of Solicitation Amendment – Date de la modification à la demande

2021-12-24

Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :

See original Bid Solicitation

Voir la demande de soumissions originale

Destination

See original Bid Solicitation

Voir la demande de soumissions originale

Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiquée(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur

Telephone No. - N° de téléphone

Facsimile No. - N° de télécopieur

Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)

Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)

Signature : _____ Date : _____

Amendment 007

To all bidders,

No consideration will be given for extras and/or changes due to the Bidder not being familiar with the contents of this amendment.

This amendment 007 is raised to :

- 1) Answer questions from bidders.

1) Questions and answers

Question 16: I would like to understand if it is alright if we provide you with our company's address. In the documentation it states that we are required to provide resumes and addresses of all the people involved who will be working on this project. Due to our confidentiality policies, we do not disclose our editors and translators addresses and neither do we disclose our client information to the editing and translating teams.

Answer 16: The addresses of the proposed resources are not mandatory, but the contact information for the client organizations is required.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.